

WARUNKI ZAMÓWIENIA

Informacje ogólne

1. CENY: Wszystkie ceny są ostateczne, chyba że firma Energizer wyraziła zgodę na zastosowanie innych cen na piśmie. Firma Energizer nie będzie dokonywać zwrotu jakichkolwiek wydatków lub kosztów na rzecz Sprzedawcy, chyba że zostało to wyraźnie określone w Zamówieniu („Zamówienie”). Sprzedawca ponosi wyłączną odpowiedzialność za zapłatę wszelkich należnych podatków dochodowych, podatków od wynagrodzeń lub podatków u źródła należnych z tytułu wykonania jego zobowiązań wynikających z Zamówienia oraz zgadza się zabezpieczyć i zwolnić firmę Energizer z wszelkiej odpowiedzialności z tego tytułu, włączając w to uzasadnione koszty z tytułu obsługi prawnej. Jeżeli na podstawie jakichkolwiek obowiązujących aktualnie lub w przyszłości przepisów prawa, zasad lub regulacji firma Energizer będzie zobowiązana do potrącenia kwot podatków lub innych należności od kwot należnych Sprzedawcy z tytułu Zamówienia, firma Energizer zapłaci stosowne kwoty netto po dokonaniu takiego potrącenia.
2. FAKTURY:
 - a. O ile firma Energizer nie zażąda inaczej, faktury (i) będą wystawiane osobno dla każdej dostawy, (ii) będą dotyczyć nie więcej niż jednego Zamówienia oraz (iii) **będą wystawiane z odnotowanym na nich numerem Zamówienia**. O ile nie dokonano innych uzgodnień z firmą Energizer na piśmie i nie zostały one zatwierdzone przez przedstawiciela zespołu ds. zaopatrzenia firmy Energizer (przed wystawieniem Zamówienia), firma Energizer zapłaci Sprzedawcy należność za bezsporną fakturę w terminie sześćdziesięciu (60) dni od otrzymania takiej faktury. Sprzedawca nie będzie (iv) wystawiać firmie Energizer faktury w terminie późniejszym niż dziewięćdziesiąt (90) dni po zrealizowaniu Zamówienia przez Sprzedawcę (taka spóźniona faktura określana jest dalej jako „Spóźniona faktura”), (v) zgłaszać roszczenia dotyczącego zapłaty wcześniej wystawionej faktury w terminie późniejszym niż 365 dni po dacie faktury (takie spóźnione roszczenie określane jest dalej jako „Spóźnione roszczenie”) ani (vi) nie będzie wystawiać faktury przed zakończeniem realizacji Zamówienia przez Sprzedawcę. Sprzedawca zrzeka się wszelkich praw i środków prawnych w odniesieniu do Spóźnionych faktur i Spóźnionych roszczeń.
 - b. Jeżeli termin płatności faktury nie przypada na dzień roboczy, płatność staje się wymagalna w Dniu roboczym następującym po terminie płatności. „Dzień roboczy” oznacza dowolny dzień z wyjątkiem soboty, niedzieli lub innego dnia, w którym banki komercyjne są upoważnione lub zobowiązane na mocy prawa do zamknięcia swoich oddziałów w lokalizacji, gdzie Sprzedawca realizuje swoje zobowiązania z tytułu Zamówienia.
 - c. Faktury należy przysyłać pocztą elektroniczną na adres e-mail firmy Energizer do przysyłania faktur, który będzie podany na właściwym Zamówieniu lub przekazany przez stronę zamawiającą usługę lub towar.
3. PRAWA WŁASNOŚCI INTELEKTUALNEJ:
 - a. „Prawa własności intelektualnej” oznaczają prawa autorskie (w tym prawa do oprogramowania komputerowego i typografii), patenty, znaki towarowe, nazwy domen, prawa do projektów, baz danych, systemów operacyjnych i specyfikacji (zarejestrowanych i niezarejestrowanych), a także wszelkie aplikacje do ich rejestrowania, prawa do wynalazków (niezależnie od tego, czy podlegają ochronie patentowej), wiedzę specjalistyczną, tajemnice handlowe i inne informacje poufne oraz wszelkie związane z nimi prawa o podobnym charakterze na całym świecie.
 - b. Sprzedawca zobowiązuje się chronić, zabezpieczyć przed roszczeniami i zwolnić firmę Energizer z odpowiedzialności z tytułu wszelkich pozwów, roszczeń, żądań, dochodzeń, czynności administracyjnych, odszkodowań, ugód, kar, nakazów, orzeczeń, należności, kosztów i wydatków (w tym kosztów obsługi prawnej) („Straty”), wynikających z naruszenia lub rzekomego naruszenia jakichkolwiek Praw własności intelektualnej osób trzecich przez jakiegokolwiek usługi lub towary dostarczone na podstawie niniejszych Warunków albo związane z takim naruszeniem. W przypadku nałożenia na firmę Energizer zakazu korzystania z towarów lub usług dostarczonych na podstawie niniejszych Warunków Sprzedawca na własny koszt niezwłocznie (i) zapewni firmie Energizer prawo do dalszego korzystania z towarów lub usług lub (ii) zastąpi dane towary towarami lub usługami nienaruszającymi praw bądź dokona ich modyfikacji w taki sposób, aby nie naruszały praw, lub (iii) usunie towary na własny koszt i dokona zwrotu w wysokości ceny zakupu na rzecz firmy Energizer.
 - c. Z zastrzeżeniem praw Sprzedawcy i/lub jakichkolwiek licencjodawców zewnętrznych dotyczących wszelkich istniejących wcześniej materiałów przekazanych przez Sprzedawcę w związku z towarami lub usługami dostarczonymi na podstawie niniejszych Warunków („Materiały projektowe”) (które pozostaną niezmienione), firmie Energizer będą przysługiwać wszelkie Prawa własności intelektualnej dotyczące Materiałów projektowych. Sprzedawca przeniesie rzeczono Prawa własności intelektualnej, z gwarancją pełnej własności, na firmę Energizer natychmiast po utworzeniu. Sprzedawca podejmie wszelkie działania i podpisze wszelkie dokumenty i instrumenty prawne niezbędne do tego, aby umożliwić firmie Energizer uzyskanie, obronę i egzekwowanie jej praw do Materiałów projektowych.
 - d. Wszystkie prawa własności intelektualnej dotyczące jakichkolwiek materiałów dostarczonych Sprzedawcy przez firmę Energizer („Materiały firmy Energizer”) w związku z towarami lub usługami pozostają własnością firmy Energizer i jej licencjodawców. Na żądanie firmy Energizer i w każdym przypadku po wygaśnięciu lub rozwiązaniu Zamówienia Sprzedawca na własny koszt niezwłocznie dostarczy firmie Energizer wszystkie kopie Materiałów projektowych i Materiałów firmy Energizer znajdujące się w danym momencie w posiadaniu lub pod kontrolą Sprzedawcy.
 - e. Postanowienia niniejszego punktu 3 pozostaną w mocy po rozwiązaniu lub wygaśnięciu Zamówienia.
4. INSTALACJA I PRACE: W przypadku, gdy jakiegokolwiek towary lub usługi wymagają, w związku z instalacją lub pracami, usług osoby nadzorującej, eksperta lub innej osoby związanej ze Sprzedawcą lub przez niego zatrudnionej, a Sprzedawca zgodzi się zapewnić usługi takiej osoby, odpłatnie lub nieodpłatnie, dana osoba nadzorująca, ekspert lub inna osoba wykonująca takie usługi nie będzie uważana za agenta bądź pracownika firmy Energizer, a Sprzedawca przyjmuje pełną odpowiedzialność za jej działania lub pominięcia oraz wyłączną odpowiedzialność za wszelkie podatki i składki od wynagrodzeń wymagane na mocy jakiegokolwiek prawa federalnego, stanowego, krajowego lub lokalnego. Sprzedawca uzyska wszystkie konieczne zezwolenia i licencje oraz zachowa zgodność z obowiązującymi postanowieniami wszelkich praw lub rozporządzeń federalnych, stanowych, krajowych lub lokalnych oraz z wszystkimi nakazami, zasadami i regulacjami wydanymi na podstawie niniejszych Warunków, a także z wszelkimi postanowieniami, oświadczeniami lub uzgodnieniami bądź klauzulami umownymi, których zamieszczenie w umowie jest wymagane lub które zostają przez odwołanie lub na mocy prawa włączone do umowy zawartej w wyniku akceptacji Zamówienia, obowiązującymi w odniesieniu do towarów lub usług, pracowników zatrudnionych w związku z towarami lub usługami oraz ochrony zdrowia i bezpieczeństwa publicznego, w tym między innymi z regulacjami i nakazami związanymi z certyfikatem Sprzedawcy dotyczącym braku segregacji w obiektach.

5. **UBEZPIECZENIE:** Sprzedawca, na własny koszt, zawrze i utrzyma takie ubezpieczenie od odpowiedzialności cywilnej, które zabezpieczy Sprzedawcę i firmę Energizer przed roszczeniami z tytułu wszelkich ustaw dotyczących ubezpieczeń wypadkowych dla pracowników oraz innych odszkodowań z tytułu szkód na osobie, w tym zgonu, jakie mogą ponieść pracownicy lub podwykonawcy Sprzedawcy albo ich urzędnicy, agenci lub pracownicy, bądź ogół społeczeństwa, oraz przed roszczeniami z tytułu szkody majątkowej, jaką którakolwiek z wymienionych powyżej stron może ponieść w wyniku realizacji Zamówienia. Sprzedawca przedstawi firmie Energizer odpowiednie certyfikaty potwierdzające posiadanie następujących ubezpieczeń. Na żądanie firmy Energizer Sprzedawca dostarczy jej z wyprzedzeniem co najmniej piętnastu (15) dni powiadomienie o anulowaniu lub istotnych zmianach dotyczących danego ubezpieczenia:
- (1) Ubezpieczenie wypadkowe pracowników wymagane prawem stanu i/lub kraju, w którym zlokalizowana jest siedziba Sprzedawcy, oraz innych stanów lub krajów, w których będą wykonywane usługi lub Prace na podstawie Zamówienia; (2) ogólne ubezpieczenie działalności gospodarczej od odpowiedzialności cywilnej w uzasadnionym, zwyczajowym lub wymaganym przez prawo zakresie w stanie (stanach) lub w kraju (krajach), gdzie będą wykonywane usługi lub Prace na podstawie Zamówienia, obejmujące szkody na osobie, szkody majątkowe, uszkodzenie ciała i odpowiedzialność kontraktową obejmującą całą działalność Sprzedawcy.
6. **ZWOLNIENIE Z ODPOWIEDZIALNOŚCI:** Sprzedawca zgadza się chronić, zabezpieczyć przed roszczeniami i zwolnić firmę Energizer, jej agentów, pracowników, spółki zależne i stowarzyszone, następców prawnych i cesjonariuszy z wszelkiej odpowiedzialności z tytułu wszelkich Strat o dowolnym charakterze, obejmujących między innymi uszkodzenie ciała, chorobę i/lub zgon jakiegokolwiek osoby (w tym m.in. pracowników firmy Energizer, Sprzedawcy lub podwykonawcy), w jakikolwiek sposób związanych z realizacją Zamówienia.
7. **SIŁA WYŻSZA:** Żadna ze stron niniejszej umowy nie ponosi wobec drugiej strony odpowiedzialności za niewykonanie lub opóźnienie w wykonaniu swoich obowiązków wynikających z niniejszej umowy spowodowane działaniem sił natury (co obejmuje m.in. powódź, tornado, huragan, trzęsienie ziemi), pożarem, wybuchem, rozruchami lub innymi zamieszkami, wojną, zagrożeniem lub działaniem terrorystycznym, nakazem lub regulacją rządową albo sytuacją nadzwyczajną w skali kraju lub regionu, które wystąpiły po dacie Zamówienia (każde z tych zdarzeń jest określane dalej jako „Zdarzeniem spowodowanym działaniem siły wyższej”). W przypadku wystąpienia Zdarzenia spowodowanego działaniem siły wyższej strona nim dotknięta poinformuje o tym drugą stronę, podając informację o oczekiwanym czasie trwania tego Zdarzenia. Niezależnie od takiego powiadomienia, Sprzedawca nie będzie zwolniony z realizacji swoich zobowiązań z tytułu Zamówienia do momentu wykorzystania w największym możliwym stopniu wszelkich możliwości ich realizacji, co obejmuje między innymi wykorzystanie posiadanych obiektów na świecie, całej zdolności produkcyjnej i nadgodzin pracowników. O ile w Zamówieniu nie określono inaczej, firmie Energizer zostanie zapewniony priorytetowy status i nieproporcjonalnie duży udział dostępnych Produktów lub Usług (procent zostanie ustalony pomiędzy firmą Energizer a Sprzedawcą w oparciu o warunki rynkowe i ocenę możliwości). W przypadku gdy w rezultacie Zdarzenia spowodowanego działaniem siły wyższej Sprzedawca nie będzie w stanie dostarczyć ilości Produktów lub Usług wystarczającej na pokrycie zapotrzebowania firmy Energizer z tytułu niniejszych Warunków, firma Energizer będzie zwolniona z jakiegokolwiek wynikającego z tego dokumentu obowiązku zakupu Produktów lub Usług od Sprzedawcy w czasie trwania Zdarzenia spowodowanego działaniem siły wyższej. Niezależnie od powyższego, w przypadku gdy niezdolność strony dotkniętej działaniem siły wyższej do realizacji jej zobowiązań trwa dłużej niż trzy (3) miesiące lub gdy spodziewane jest jej przedłużenie o co najmniej trzy (3) miesiące po powiadomieniu o zaistnieniu Zdarzenia spowodowanego działaniem siły wyższej, druga ze stron ma prawo, według własnego uznania, rozwiązać swoje zobowiązania z tytułu Zamówienia, w tym zobowiązania z tytułu wszelkich zaległych Zamówień, przesyłając bezzwłoczne powiadomienie na piśmie, bez ponoszenia kary za takie rozwiązanie. Żadne płatności nie będą dokonywane przez firmę Energizer na rzecz Sprzedawcy z tytułu jakichkolwiek kosztów poniesionych przez Sprzedawcę z powodu takiego niewykonania lub opóźnienia wykonania zobowiązań.
8. **RYSUNKI I INNE POZYCJE:** O ile w Zamówieniu wyraźnie nie zaznaczono inaczej, wszelkie rysunki, schematy, wykrojniki, projekty, narzędzia, płyty drukarskie, sprzęt, materiały i inne przedmioty używane w związku z produkcją towarów lub świadczeniem usług na podstawie niniejszych Warunków, dostarczone Sprzedawcy przez firmę Energizer lub przygotowane bądź skonstruowane przez Sprzedawcę zgodnie z warunkami Zamówienia, pozostają własnością firmy Energizer i, po zakończeniu dostawy towarów lub świadczenia usług na podstawie niniejszego Zamówienia bądź po rozwiązaniu Zamówienia, zostaną zwrócone do firmy Energizer w takim stanie, w jakim zostały otrzymane przez Sprzedawcę, z uwzględnieniem rozsądnego zużycia. Taka własność, a w przypadkach, gdzie jest to praktycznie możliwe, każdy indywidualny przedmiot, powinny być wyraźnie oznakowane lub w inny sposób odpowiednio zidentyfikowane przez Sprzedawcę jako własność firmy Energizer oraz powinny być bezpiecznie przechowywane osobno, a nie razem z własnością Sprzedawcy. Sprzedawca nie zastąpi własności firmy Energizer żadną inną własnością i nie wykorzysta jej dla celów innych niż realizacja Zamówień firmy Energizer. W czasie, gdy własność ta znajduje się pod opieką lub pod kontrolą Sprzedawcy, ryzyko związane z przechowywaniem ponosi Sprzedawca. Sprzedawca ubezpieczy tę własność na własny koszt na kwotę równą wartości odtworzeniowej, ze wskazaniem wypłaty odszkodowania na rzecz firmy Energizer. Sprzedawca nie będzie kopiować tej własności ani replikować jej w żaden inny sposób bez uprzedniej pisemnej zgody firmy Energizer. Żadne informacje dotyczące Zamówienia nie będą ujawniane osobom innym niż pracownicy Sprzedawcy bezpośrednio zaangażowani w Prace na podstawie niniejszej umowy bez uprzedniej pisemnej zgody firmy Energizer.
9. **ZGODNOŚĆ Z PRZEPISAMI PRAWA — KODEKS POSTĘPOWANIA DOTYCZĄCY DOSTAWCÓW.**
- a. Zgodność z regionalnie obowiązującymi przepisami. Sprzedawca musi postępować zgodnie ze wszystkimi regionalnymi i lokalnymi przepisami prawa i regulacjami, co obejmuje między innymi obowiązujące przepisy, zasady, regulacje i rozporządzenia z zakresu prawa pracy, bezpieczeństwa i higieny pracy oraz ochrony środowiska, a także ze wszystkimi przepisami prawa mającymi zastosowanie do produkcji, montażu, sprzedaży, przechowywania, utylizacji, wysyłki, pakowania i oznakowania towarów, usług lub Prac, oraz mających zastosowanie do siły roboczej zatrudnionej przy realizacji Prac oraz do ochrony zdrowia i bezpieczeństwa publicznego. Sprzedawca zabezpieczy i zwolni firmę Energizer oraz stronę posiadającą udziały w lokalizacji, gdzie realizowana jest jakakolwiek część Prac, z wszelkiej odpowiedzialności w odniesieniu do kar i/lub odsetek wynikających z niezachowania zgodności z jakimikolwiek tego typu przepisami prawa, rozporządzeniami oraz rządowymi zasadami, regulacjami i nakazami. Dostawa towarów lub realizacja usług będzie uznawana za poświadczenie przez Sprzedawcę, że rzeczony towar oraz ich produkcja albo usługi są zgodne ze wszystkimi obowiązującymi przepisami prawa.
- b. Kodeks postępowania dotyczący dostawców. Sprzedawca jest zobowiązany zachować zgodność z Kodeksem postępowania dotyczącym dostawców („Kodeks postępowania dotyczący dostawców”) opracowanym przez firmę Energizer, którego

- kopia jest dostępna pod adresem <http://www.energizerholdings.com/en/company/supplier-relations/Pages/default.aspx>. W przypadku konfliktu pomiędzy warunkami Kodeksu postępowania dotyczącego dostawców a niniejszymi Warunkami pierwszeństwo mają warunki Kodeksu postępowania dotyczącego dostawców. Firma Energizer może od czasu do czasu przyjmować nowy Kodeks postępowania lub dokonywać zmian standardowych postanowień warunków Kodeksu, a odpowiedzialność za zachowanie zgodności z jego aktualną wersją ponosi Sprzedawca.
- c. Sprzedawca zgadza się postępować zgodnie z wszelkimi obowiązującymi przepisami prawa lub rozporządzeniami federalnymi, stanowymi, krajowymi i lokalnymi oraz wszelkimi nakazami, zasadami i regulacjami wydanymi na ich podstawie, jak również z wszelkimi postanowieniami, oświadczeniami, uzgodnieniami lub klauzulami kontraktowymi, których zamieszczenie w umowie jest wymagane lub które zostają przez odwołanie lub na mocy prawa włączone do umowy zawartej w wyniku akceptacji Zamówienia.
- d. Towary. Sprzedawca gwarantuje, że każda substancja chemiczna będąca towarem lub wchodząca w skład towaru sprzedanego lub w inny sposób przekazanego firmie Energizer jest zgodna z wymogami ustalonymi we wszelkich obowiązujących krajowych lub regionalnych przepisach prawa dotyczących substancji chemicznych.
10. KOMPENSATA: Firma Energizer jest w każdej chwili uprawniona do dokonania kompensaty wszelkich kwot należnych jej od Sprzedawcy przez potrącenie należności od kwot należnych Sprzedawcy od firmy Energizer. To uprawnienie przysługuje dodatkowo oprócz wszelkich innych środków określonych w Zamówieniu lub dostępnych na mocy prawa.
11. ROZWIĄZANIE UMOWY: Jeżeli którakolwiek ze stron (a) zaprzestanie prowadzenia działalności gospodarczej w normalnym trybie (co obejmuje niezdolność do regulowania zobowiązań w dacie ich wymagalności) lub gdy zostanie przeciwko niej wszczęte jakiegokolwiek postępowanie upadłościowe lub likwidacyjne, zostanie wniesiony wniosek o ustanowienie syndyka lub zarządcy bądź zostanie ustanowiony syndyk lub zarządca albo gdy zostanie zawarta ugoda z wierzycielami (dobrowolna lub nie) lub (b) naruszy jakikolwiek warunek Zamówienia, druga ze stron może rozwiązać Zamówienie bez zobowiązań, z wyjątkiem już zrealizowanych dostaw lub zobowiązań z tytułu towarów lub usług objętych Zamówieniem, które zostały zrealizowane na dzień rozwiązania Zamówienia, a następnie zostały dostarczone zgodnie z Warunkami Zamówienia.
12. PRZENIESIENIE PRAW I PODWYKONAWSTWO: Wszelkie cesje lub przeniesienia Zamówienia przez Sprzedawcę bez uzyskania przedniej pisemnej zgody firmy Energizer będą nieważne. Sprzedawca nie zleci podwykonawstwa ani realizacji całości bądź jakiegokolwiek istotnej części Prac wymaganych na podstawie Zamówienia bez przedniej pisemnej zgody firmy Energizer. Sprzedawca nie zawrze żadnej umowy podwykonawstwa, o ile warunki takiej umowy dotyczące wynagrodzenia wypłacanego podwykonawcy na podstawie takiej umowy (w tym warunki dotyczące wynagrodzenia w momencie rozwiązania umowy) nie zostaną najpierw zaakceptowane przez firmę Energizer. Firma Energizer może w dowolnym momencie scedować lub przenieść wszystkie swoje prawa i obowiązki wynikające z Zamówienia.
13. ŚRODKI PRAWNE: Prawa i środki prawne przysługujące firmie Energizer określone w Zamówieniu nie mają charakteru wyłącznego i mają zastosowanie dodatkowo oprócz wszystkich innych praw i środków prawnych wynikających z kodeksów lub przepisów prawa lub na zasadzie słuszności.
14. PRAWO WŁAŚCIWE: Ważność, interpretacja i realizacja Zamówienia będzie podlegać prawu stanu i/lub kraju, w którym Zamówienie zostało wystawione przez firmę Energizer, z zastrzeżeniem sytuacji, gdy miejsce wystawienia jest niejasne. W takim przypadku będzie obowiązywać będzie prawo stanu lub kraju odbioru towarów przez firmę Energizer lub realizacji Prac/Usług przez Sprzedawcę. W celu uniknięcia wątpliwości w odniesieniu do niniejszej umowy nie obowiązuje konwencja Organizacji Narodów Zjednoczonych dotycząca zawierania umów na międzynarodową sprzedaż dóbr.
15. POSTANOWIENIA RÓŻNE: **Jeżeli Zamówienie stanowi ofertę, akceptacja takiego Zamówienia przez Sprzedawcę jest wyraźnie ograniczona do Warunków tego Zamówienia (oraz wszelkich dodatkowych warunków i zasad określonych we wszelkich umowach pomiędzy Sprzedawcą a firmą Energizer, o ile ma to zastosowanie, z zastrzeżeniem sytuacji, gdy warunki takiej umowy pozostają w sprzeczności z warunkami tego Zamówienia, w której obowiązują warunki umowy), a wysyłka jakiegokolwiek części towarów lub realizacja jakiegokolwiek części Prac/Usług objętych niniejszą umową będzie uznawana za wyrażenie takiej akceptacji. Jeżeli Zamówienie stanowi akceptację oferty, akceptacja taka jest wyraźnie uwarunkowana zgodą Sprzedawcy na Warunki Zamówienia, a wysyłka jakiegokolwiek części towarów lub realizacja jakiegokolwiek części Prac/Usług objętych niniejszą umową będzie uznawana za wyrażenie takiej akceptacji.** Zamówienie stanowi całość umowy zawartej pomiędzy stronami w przedmiotowym zakresie i żadne ustne porozumienia, oświadczenia lub gwarancje nie mają na nią wpływu, z zastrzeżeniem jednak, że w przypadku konfliktu zastosowanie ma następująca hierarchia: warunki Umowy ramowej na dostawy lub usługi wraz z ewentualnymi załącznikami, Zamówienie, Informacje dotyczące zakresu prac, Specyfikacje i Rysunki. Żadne Warunki Zamówienia nie będą interpretowane, rozumiane, kwalifikowane, wyjaśniane lub uzupełniane w oparciu o realizację lub przebieg transakcji bądź praktyki handlowe. Zmiana Zamówienia wymaga formy pisemnej podpisanej przez obie strony. Jakiegokolwiek zrzeczenie się egzekwowania praw przez jedną ze stron w przypadku naruszenia dowolnego Warunku Zamówienia przez drugą stronę nie będzie interpretowane jako zrzeczenie się egzekwowania swoich praw w przypadku kolejnych naruszeń tego samego lub innych Warunków Zamówienia. Relacja pomiędzy stronami jest relacją pomiędzy niezależnymi kontrahentami. Żadne postanowienie Zamówienia nie będzie interpretowane jako tworzące relację agencyjną, partnerską, typu joint venture, pracowniczą lub innego rodzaju relację pomiędzy stronami, a żadna ze stron nie będzie uprawniona do zawierania jakichkolwiek umów lub podejmowania jakichkolwiek zobowiązań wiążących drugą stronę.
16. WYKORZYSTANIE SIŁY ROBOCZEJ: Sprzedawca zaświadcza, że ani Sprzedawca, ani żaden z jego dostawców nie korzysta z pracy więźniów, pracy przymusowej lub pracy pod groźbą sankcji karnych na żadnym etapie procesu wydobycia, produkcji lub wytwarzania towarów zakupionych lub Prac/Usług realizowanych na mocy niniejszej umowy.
17. INFORMACJE POUFNE. Sprzedawca przyjmuje do wiadomości i potwierdza, że wszystkie informacje i wiedza dostarczone przez firmę Energizer na piśmie, ustnie lub dostarczone Sprzedawcy w formie kontaktu wizualnego (co obejmuje m.in. wytwarzanie produktów, projektowanie maszyn i wyposażenia oraz procesy i praktyki stosowane przez firmę Energizer lub pracę wykonywaną przez Sprzedawcę) w związku z Zamówieniem stanowią informacje poufne i zastrzeżone będące własnością firmy Energizer, których ujawnienie może zagrozić zdolności firmy Energizer do konkurowania na rynku. W związku z powyższym Sprzedawca przyjmuje do wiadomości i potwierdza, że (i) zachowa poufność wszelkich informacji tego typu i nie ujawni żadnych informacji pozyskanych przez Sprzedawcę w związku z Zamówieniem żadnej osobie trzeciej, (ii) wykorzysta te informacje jedynie w takim zakresie, w jakim jest to wymagane w celu realizacji zobowiązań wynikających z Zamówienia, oraz że (iii) oprócz innych środków prawnych, jakie mogą być dostępne, firma Energizer może ubiegać się o natychmiastowe zabezpieczenie

roszczeń w drodze nakazu lub zakazu sądowego w przypadku jakiegokolwiek naruszenia niniejszej umowy, bez ograniczenia przysługujących jej innych dostępnych środków prawnych oraz bez wymogu wnoszenia kaucji.

18. **REJESTRY I KSIĘGI RACHUNKOWE:** Sprzedawca zobowiązuje się do prowadzenia oraz zobowiązania swoich podwykonawców do prowadzenia prawidłowych rejestrów i ksiąg rachunkowych zawierających wszystkie dane niezbędne do ustalenia kosztów, kwot i opłat należnych na mocy Zamówienia, z uwzględnieniem poziomu szczegółowości danych wymaganego przez firmę Energizer. Ponadto Sprzedawca zobowiązuje się udostępniać takie rejestry i księgi rachunkowe do kontroli przedstawicielom firmy Energizer w dowolnym rozsądnym czasie przez okres realizacji Prac/Usług lub przed dostawą towarów oraz przez osiemnaście (18) miesięcy po wygaśnięciu Zamówienia lub wcześniejszym rozwiązaniu go w inny sposób.

19. **DODATKOWE WARUNKI DOTYCZĄCE POSZCZEGÓLNYCH KRAJÓW:** Dodatkowe warunki dotyczące poszczególnych krajów, jeśli mają zastosowanie, są dostępne poniżej pod nagłówkiem z nazwą kraju i zostają włączone do niniejszej umowy przez odniesienie.

Dodatkowe warunki dotyczące zakupu towarów

20. **JAKOŚĆ:** Sprzedawca gwarantuje, że towary będą zgodne z opisem i specyfikacjami oraz że będą wolne od wad materiałowych, wykonawczych oraz projektowych (innych niż wynikające z projektu firmy Energizer). Firma Energizer jest uprawniona do przeprowadzania testów i kontroli towarów przed ich przyjęciem. Niezależnie od wyników takich testów lub kontroli, jeżeli w dowolnym momencie w którymkolwiek z towarów zostaną stwierdzone wady materiałowe, wykonawcze lub projektowe albo brak zgodności z opisem, specyfikacjami lub innymi wymogami określonymi w Zamówieniu (łącznie „Wada”), firma Energizer będzie uprawniona do odmowy przyjęcia towarów i zwrócenia ich na koszt Sprzedawcy. Sprzedawca zwróci firmie Energizer kwotę odpowiadającą kosztowi kontroli odrzuconych towarów. W odniesieniu do zakupu maszyn lub urządzeń, Sprzedawca na własny koszt naprawi lub wymieni, zgodnie z żądaniem firmy Energizer, maszyny lub urządzenia, w których stwierdzono Wadę, o ile taka Wada zostanie zgłoszona Sprzedawcy przez firmę Energizer we wcześniejszym z następujących terminów: (a) w ciągu jednego (1) roku od daty oddania maszyn lub urządzeń do eksploatacji lub (b) w ciągu osiemnastu (18) miesięcy od daty wysłania maszyn lub urządzeń przez Sprzedawcę do firmy Energizer.

21. **ILOŚĆ:** O ile nie ustalono inaczej na piśmie, nie dopuszcza się żadnych odstępstw od ilości określonych w Zamówieniu. Firma Energizer może zwrócić towary wysłane w ilości większej niż określona w Zamówieniu na koszt Sprzedawcy.

22. **TRANSPORT:** Transport zakupionych towarów będzie odbywać się zgodnie z warunkami Incoterms określonymi w Zamówieniu. O ile w Zamówieniu nie określono inaczej, obowiązuje warunek dostawy DDP (dostarczone, cło opłacone) do zakładu firmy Energizer (Incoterms 2010). O ile nie zostanie udzielona pisemna zgoda, usługi transportu typu premium ani koszty ubezpieczenia nie będą uznawane. Prawo własności i ryzyko utraty są przenoszone zgodnie z warunkiem dostawy określonym w Zamówieniu lub, jeśli nie zostało to określone w Zamówieniu, zgodnie z warunkiem dostawy DDP do zakładu firmy Energizer (Incoterms 2010).

23. **DOSTAWA:** Dostawa towarów zgodnie z Zamówieniem będzie stanowić potwierdzenie przez Sprzedawcę, że takie towary są zgodne z wszelkimi przepisami dotyczącymi pakowania i etykietowania. Towary będą odpowiednio zapakowane do wysyłki. Każda paczka będzie opatrzona numerem i etykietą określającą numer Zamówienia firmy Energizer, numer partii, zawartość i masę oraz będzie zawierać list przewozowy ze wskazaniem listy pozycji. Nie są dopuszczone żadne opłaty jakiegokolwiek rodzaju, w tym opłaty za pakowanie, kartony, skrzynie, koszty transportu, przyspieszoną przesyłkę ani opłaty za przewóz towarów, chyba że

firma Energizer wyrazi pisemną zgodę na naliczenie takich opłat. **TERMINY MAJĄ ZASADNICZE ZNACZENIE DLA REALIZACJI NINIEJSZEJ UMOWY.** W przypadku niedostarczenia jakichkolwiek towarów w terminie określonym w Zamówieniu lub w rozsądnym terminie, jeśli termin nie został określony, firma Energizer może (a) odmówić odbioru takich towarów i rozwiązać Zamówienie lub (b) zobowiązać Sprzedawcę do wysłania towarów najszybszym środkiem transportu, przy czym w takim wypadku wszelkie dodatkowe koszty transportu wykraczające poza koszty zwykłych środków transportu ponosi Sprzedawca. O ile nie ustalono inaczej, cena pokrywa masę netto materiałów.

24. **ZAKUP SUBSTANCJI CHEMICZNYCH:** Sprzedawca poinformuje firmę Energizer, czy według jego najlepszej wiedzy kupowane pozycje podlegają jakimkolwiek kontrolom importu lub eksportu. Sprzedawca przekaże firmie Energizer, przed wysłaniem towarów, kompletną, dokładną i zgodną ze stanem faktycznym kartę charakterystyki substancji niebezpiecznej (MSDS) dotyczącą każdej substancji chemicznej zakupionej na mocy niniejszych Warunków. Sprzedawca niezwłocznie zaktualizuje lub skoryguje kartę MSDS po otrzymaniu jakichkolwiek informacji świadczących o tym, że dana karta MSDS nie jest już kompletna, dokładna lub zgodna ze stanem faktycznym. W przypadku zaktualizowania lub skorygowania przez Sprzedawcę karty MSDS przekazanej wcześniej firmie Energizer Sprzedawca niezwłocznie wyśle firmie Energizer zaktualizowaną lub poprawioną kopię MSDS.

Dodatkowe warunki dotyczące zakupu usług

25. **ZWOLNIENIE Z ODPOWIEDZIALNOŚCI:** Oprócz zwolnienia z odpowiedzialności zawartego w części Informacje ogólne Sprzedawca zobowiązuje się chronić, zabezpieczyć przed roszczeniami i zwolnić firmę Energizer, jej agentów, pracowników, spółki zależne i stowarzyszone, następców prawnych i cesjonariuszy z wszelkiej odpowiedzialności z tytułu jakichkolwiek Strat powstałych w wyniku Prac lub wykonywania lub niewykonania Prac bądź w związku z obecnością rzeczonoj osoby na terenie firmy Energizer lub terenie realizacji Prac, w związku z Pracami, w wyniku zaniedbania Sprzedawcy, winy umyślnej albo naruszenia gwarancji lub oświadczenia zawartych w niniejszych Warunkach. W przypadku gdy dane Zamówienie przewiduje realizację Prac na terenie stanowiącym własność lub podlegającym kontroli podmiotów innych niż firma Energizer, powyższe zobowiązanie do obrony, zwolnienia z odpowiedzialności i zabezpieczenia zostanie rozszerzone o takie podmioty, ich pracowników i agentów. Sprzedawca ponosi i niniejszym przyjmuje odpowiedzialność z tytułu wszelkich strat lub uszkodzeń wszystkich narzędzi, maszyn, urządzeń i przyrządów stanowiących własność Sprzedawcy, przez niego wypożyczonych lub dzierżawionych od podmiotu innego niż firma Energizer, jak i wszelkiej własności osobistej pracowników Sprzedawcy. W zakresie, w jakim jest to ważne i wykonalne na mocy stosownych przepisów, powyższe zwolnienie z odpowiedzialności i odpowiedzialności prawnej obejmuje stratę, uszkodzenie lub zniszczenie spowodowane zaniedbaniem, w jakikolwiek sposób z nim związane lub wynikające, w całości lub w części, z zaniedbania po stronie firmy Energizer, jakiegokolwiek podmiotu będącego właścicielem terenu lub kontrolującego teren, na którym realizowana jest dowolna część Prac, lub któregośkolwiek z ich pracowników, agentów lub podmiotów zależnych. Postanowienie to pozostaje w mocy niezależnie od rozwiązania Zamówienia w dowolny sposób.

26. **PRACE:** Na Warunkach zawartych w niniejszym dokumencie firma Energizer niniejszym zleca, a Sprzedawca, będący niezależnym wykonawcą, niniejszym zobowiązuje się wykonać i ukończyć, wszelkie prace określone w Zamówieniu lub, w przypadku gdy Zamówienie nie zostało wypełnione — w informacjach dotyczących zakresu prac, przekazanych Sprzedawcy przez Upoważnionego przedstawiciela firmy Energizer, wyznaczone do wykonania w okresie objętym Zamówieniem (w dalszej części prace te są określane jako „Prace”). O ile w

- Zamówieniu nie wskazano inaczej, Sprzedawca zapewnia siłę roboczą, materiały, narzędzia, maszyny, urządzenia, przyrządy, zabezpieczenie ścian wykopu, rusztowania, konstrukcje wsparcze, transport i wszelkie inne elementy niezbędne do realizacji Prac. Szczegóły Zamówienia, w tym opis Prac, daty rozpoczęcia i zakończenia, rysunki i specyfikacje, kategorie pracowników oraz stawki, jak i teren realizacji Prac określono poniżej, na pierwszej stronie lub w dokumencie uzupełniającym przekazanym przez firmę Energizer. Sprzedawca przyjmuje do wiadomości i zgadza się na to, że w odniesieniu do zobowiązań Sprzedawcy czas ma zasadnicze znaczenie i że ściśle wymagana jest ich bezzwłoczna i terminowa realizacja.
27. **KONTROLA SPRZEDAWCY:** Uznaje się, że Sprzedawca dokonał kontroli wszelkich Specyfikacji i Rysunków odnoszących się do każdej Informacji dotyczących zakresu prac oraz terenu realizacji części Prac objętych daną Informacją dotyczącą zakresu prac przed rozpoczęciem realizacji jakichkolwiek prac wynikających z danej Informacji dotyczącej zakresu prac, i że jest usatysfakcjonowany w związku z warunkami, w jakich będzie zobowiązany pracować nad realizacją danej części Prac, w tym między innymi utrudnieniami naziemnymi, rodzajem i charakterem danej części Prac, przepisami w zakresie bezpieczeństwa i innymi względami, które mogą w jakikolwiek sposób wpływać na daną część Prac. W związku z powyższymi czynnikami Sprzedawca nie otrzyma żadnego dodatkowego wynagrodzenia ani nie zostanie przyznane żadne przedłużenie terminu.
28. **GODZINY NADLICZBOWE:** O ile w Zamówieniu nie określono inaczej, „Praca w godzinach nadliczbowych” oznacza wszystkie godziny przepracowane na osobę, za które należna jest — zgodnie ze stosowną praktyką handlową, umową ze związkiem zawodowym lub stosownymi przepisami — zapłata według podwyższonej stawki godzinowej, wynoszącej nie mniej niż półtorę podstawowej stawki godzinowej należnej za wykonywaną pracę. Sprzedawca nie będzie wykonywać Pracy w godzinach nadliczbowych, chyba że firma Energizer na piśmie zwróci się o wykonanie takiej pracy i wyrazi na nią pisemną zgodę, lub w przypadku gdy taka praca jest konieczna w związku z charakterem Prac, oraz wykona wszelkie prace w godzinach nadliczbowych, o wykonanie których firma Energizer zwróciła się na piśmie lub na wykonanie których wyraziła pisemną zgodę. Firma Energizer zapłaci Sprzedawcy za taką Pracę w godzinach nadliczbowych zgodnie z postanowieniami Zamówienia dotyczącymi określania stawek należnych za Pracę w godzinach nadliczbowych. Sprzedawca zapłaci należne wynagrodzenie za godziny nadliczbowe swoim pracownikom zgodnie ze stosownymi przepisami.
29. **GWARANCJE:** Sprzedawca gwarantuje, że wszystkie materiały i urządzenia włączone w wyniki Prac (z wyjątkiem materiałów i urządzeń przekazanych przez firmę Energizer) i każda część Prac są zgodne z warunkami Zamówienia, stosowną Informacją dotyczącą zakresu prac oraz Specyfikacjami i Rysunkami, charakteryzują się najwyższą jakością, są odpowiednie do założonego celu i nie zawierają żadnych wad materiałowych ani wykonawczych do chwili upływu jednego (1) roku od ukończenia części Prac objętych Informacją dotyczącą zakresu prac, która odnosi się do takich materiałów, urządzeń lub części Prac.
30. **PRAWO WŁASNOŚCI:** Prawo własności do poszczególnych materiałów i urządzeń przekazanych do włączenia w wyniki Prac, które nie stanowią jeszcze własności firmy Energizer, przechodzi na firmę Energizer z chwilą dostarczenia takich materiałów i urządzeń na teren realizacji Prac.
31. **ZASTAWY:** Sprzedawca zabezpieczy firmę Energizer i każdy podmiot mający udział w miejscu, gdzie wykonywana jest dowolna część prac, i zwolni ich z odpowiedzialności z tytułu wszelkich zastawów zabezpieczających płatności na rzecz pracowników, mechaników lub dostawców materiałów, jak i wszelkich innych zastawów lub opłat związanych z Pracami, wynikających z wykonanych prac bądź materiałów lub urządzeń przekazanych na mocy niniejszych Warunków przez Sprzedawcę, dostawcę lub podwykonawcę.
32. **ODPADY I INNE MATERIAŁY:** Sprzedawca nie dopuści do składowania materiałów stanowiących odpady lub śmieci na terenie realizacji Prac lub w jego okolicy oraz niezwłocznie usunie je z terenu własności firmy Energizer w sposób zgodny ze stosownymi przepisami, zasadami i regulacjami. Sprzedawca na własny koszt odpowiednio osłoni i zabezpieczy materiały przechowywane na zewnątrz przez czas realizacji Prac, aby zapobiec uwolnieniu lub wyciekowi jakichkolwiek substancji do środowiska.
33. **ZMIANY:** Firma Energizer może, w drodze pisemnego powiadomienia przekazywanego Sprzedawcy, wprowadzić zmiany do Specyfikacji lub Rysunków, wydać dodatkowe instrukcje, żądać dodatkowych prac lub zlecić zaniechanie prac bez wpływu na Zamówienie, a Sprzedawca dostosuje się do takiego powiadomienia. Firma Energizer zapłaci Sprzedawcy za wprowadzenie zmian wynikających ze wspomnianego powiadomienia zgodnie z postanowieniami Zamówienia dotyczącymi ustalania kwot, kosztów i opłat. Firma Energizer nie zapłaci za żadne dodatkowe prace, o ile nie zostaną one wykonane zgodnie z pisemnym powiadomieniem firmy Energizer.
34. **BEZPIECZEŃSTWO:** Sprzedawca będzie przestrzegać i zobowiąże swoich pracowników i wszystkich podwykonawców do przestrzegania wszystkich zasad i regulacji w zakresie zdrowia i bezpieczeństwa obowiązujących na terenie realizacji Prac. Sprzedawca rozumie, że może korzystać z upoważnienia wynikającego z wydania Zamówienia wyłącznie pod warunkiem, że Sprzedawca zapoznał się z wszystkimi formularzami i dokumentami, w tym między innymi formularzami CSCP wymaganymi przez firmę Energizer, wypełnił je i podpisał. Do chwili uzupełnienia wszystkich dokumentów Sprzedawca ani jego pracownicy nie mogą uzyskać dostępu do terenu prac. W niniejszym punkcie zawarto również wszelkie warunki dotyczące poszczególnych krajów dostępne poniżej pod nagłówkiem z nazwą kraju i włączone do niniejszej umowy przez odniesienie.
35. **PATENTY:** Sprzedawca na własny koszt będzie bronić lub zawrze ugodę w zakresie wszelkich pozwów, postępowań i roszczeń z tytułu naruszenia jakiegokolwiek patentu w związku z budowanymi obiektami lub obiektami, których dotyczą prace podlegające niniejszym Warunkom, oraz wszelkimi materiałami, urządzeniami lub połączeniami zaprojektowanymi przez Sprzedawcę lub stanowiącymi standardową pozycję sprzedawaną przez Sprzedawcę, jak również zabezpieczy firmę Energizer i zwolni ją z odpowiedzialności z tytułu wszystkich Strat wynikających z takiego naruszenia, pod warunkiem że Sprzedawca zostanie niezwłocznie powiadomiony na piśmie o takim roszczeniu lub wniesieniu takiego pozwu bądź wszczęciu postępowania, stosownie do przypadku, i że zostaną mu udzielone uprawnienia, informacje i wsparcie do celów obrony lub zawarcia ugody w takim zakresie, a także pod warunkiem że firma Energizer nie zawrze ugody w zakresie takiego roszczenia, pozwu ani postępowania bez pisemnej zgody Sprzedawcy. Sprzedawca dołoży wszelkich starań, by otrzymać od każdego z dostawców i podwykonawców, którzy dostarczają Sprzedawcy wszelkie materiały lub urządzenia na potrzeby realizacji Prac, zaprojektowane przez danego dostawcę lub podwykonawcę albo stanowiące standardową pozycję sprzedawaną przez takiego dostawcę lub podwykonawcę, pisemną umowę zwolnienia z odpowiedzialności z tytułu naruszenia, która satysfakcjonuje firmę Energizer w odniesieniu do takich materiałów i urządzeń. Sprzedawca w żaden sposób nie zobowiązuje firmy Energizer do zapłaty tantiem ani opłat licencyjnych odnoszących się do Prac bez uzyskania uprzedniej pisemnej zgody firmy Energizer.
36. **ODSTĄPIENIE:** Z wyjątkiem zmian wprowadzonych na mocy punktu 33 niniejszych Warunków, żadna zmiana, dodanie ani odstąpienie od któregośkolwiek z Warunków Zamówienia, jakiegokolwiek Informacji dotyczącej zakresu prac lub jakichkolwiek Specyfikacji lub Rysunków nie będzie wiążąca dla żadnej ze stron,

chyba że zostanie wprowadzona na piśmie i podpisana przez upoważnionego przedstawiciela takiej strony.

37. **ROZWIĄZANIE BEZ WSKAZANIA PRZYCZYNY PRZEZ FIRME ENERGIKER:** Firma EnergiKER może rozwiązać Zamówienie i wszystkie informacje dotyczące zakresu prac w dowolnym momencie, niezależnie od tego, czy Sprzedawca dotrzymuje warunków umowy, czy też nie, po przekazaniu Sprzedawcy pisemnego powiadomienia. W takim przypadku firma EnergiKER będzie zobowiązana jedynie do zapłaty na rzecz Sprzedawcy, w ciągu sześćdziesięciu (60) dni od otrzymania faktury, wszelkich kwot, kosztów i innych opłat naliczonych na mocy Zamówienia do chwili takiego rozwiązania oraz wszelkich kwot zapłaconych przez Sprzedawcę i zatwierdzonych przez firmę EnergiKER w związku z rozliczaniem i spłatą zaległych zamówień i umów podwykonawstwa, pomniejszonych o wszystkie kwoty zapłacone wcześniej na rzecz Sprzedawcy na mocy niniejszych Warunków oraz o kwoty wszystkich roszczeń wniesionych przez firmę EnergiKER wobec Sprzedawcy w związku z Zamówieniem lub Pracami. W przypadku takiego rozwiązania Sprzedawca niezwłocznie przekaze firmie EnergiKER wszystkie takie zamówienia i umowy podwykonawstwa, których rozliczenia wymaga od niego firma EnergiKER. Niezwłocznie po takim rozwiązaniu umowy Sprzedawca sceduje i przeniesie na firmę EnergiKER wszystkie rzeczowe zamówienia i umowy podwykonawstwa, które nie zostały rozliczone i spłacone, wszystkie materiały, za które Sprzedawca otrzymał zapłatę na mocy niniejszych Warunków, oraz wszystkie rysunki i dokumenty przekazane Sprzedawcy przez firmę EnergiKER w związku z Pracami. Ponadto Sprzedawca podejmie działania niezbędne do zabezpieczenia firmie EnergiKER praw Sprzedawcy wynikających z zamówień i umów podwykonawstwa przeniesionych na firmę EnergiKER na mocy niniejszych Warunków.
38. **SIŁA ROBOCZA:** Sprzedawca zatrudni lub zleci zatrudnienie na potrzeby realizacji Zamówienia lub w związku z nim wyłącznie odpowiednie osoby, które posiadają stosowne kwalifikacje do realizacji wskazanych prac. W przypadku gdy Sprzedawca lub którykolwiek z jego podwykonawców zatrudni do realizacji Prac jakąkolwiek osobę niedbałą, niekompetentną lub budzącą zastrzeżenia, Sprzedawca, na wniosek firmy EnergiKER, doprowadzi do wyłączenia takiej osoby z realizacji Prac. Jeżeli firma EnergiKER stwierdzi, że Prace nie zostały wykonane zgodnie ze stosownymi normami, obok innych środków przysługujących firmie EnergiKER Sprzedawca jest zobowiązany, według uznania firmy EnergiKER, do: (a) ponownego wykonania Prac, (b) zwrócenia firmie EnergiKER wszystkich kosztów poniesionych przez firmę EnergiKER na potrzeby realizacji Prac przez podmiot zewnętrzny lub (c) zwrócenia firmie EnergiKER wszystkich opłat i innych kosztów poniesionych na potrzeby realizacji takich Prac.